

FIRST ORIGINAL

JAPAN FORWARDING AGENCY LTD.

(Forwarding Agents)

Shipper
IBC JAPAN LTD
64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA
FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN
TEL: 075-622-5090
FAX: 075-622-5098

S/O No.
YOKMBA-554

B/L No.
NYKS182025371

印紙税申告納
付につき廻町
税務署承認済



NYK LINE
NIPPON YUSEN KAISHA

Consignee
KAREN WAMBUI WANJA
P.O. BOX 2343-00200
NAIROBI
KENYA
+254 726 735076

BILL OF LADING
(NON NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER)

Shipped on board the Vessel, in apparent good order and condition unless otherwise indicated herein, the Goods, or package(s) said to contain the Goods, to be carried subject to all the terms and conditions herein. Being shipped on board the Vessel for Carriage hereunder constitutes the Merchant's acceptance of all the stipulations, exceptions, terms and conditions of this Bill as fully as it signed by him, any contrary local custom or privilege notwithstanding. This Bill supercedes all prior agreements or freight engagements for the Goods. This Bill (duly endorsed if it is negotiable) must be surrendered in exchange for the Goods or delivery order. Where issued as a Sea Waybill, this Bill is not negotiable or a document of title and delivery shall be made to the named consignee on production of such reasonable proof of identity as may be required by the Carrier. In witness whereof, the undersigned, on behalf of Nippon Yusen Kaisha and the Vessel and/or her owner, has signed the number of Bills stated hereunder, all of this tenor and date. Where issued as a Bill of Lading, delivery may be made against only one original Bill in which case, the others shall stand void.

Notify Party
SIMON KINYUA CHOMBA
P.O. BOX 1342-10300
KERUGOYA, KENYA
0726735076

Pre-Carrier Vessel Voy. No. From
Ocean Vessel Voy. No. 024 Part of Loading
ORION LEADER YOKOHAMA, JAPAN
Port of Discharge To
MOMBASA, KENYA

※ Final Destination (for the Merchant's reference only)

MIT CFS

Marks & Numbers	No. of P'kgs. or Units	Kind of packages or Units	Description of Goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	1		USED MOTOR CARS 2014 MITSUBISHI MIRAGE A05A-0027332 UBK0937/3A90 HS CODE:8703.21 371X166X149 UNIT "FREIGHT PREPAID"	870	9.176
TOTAL NUMBER OF PACKAGES SAY: ONE (1) UNIT ONLY OR UNITS (IN WORDS)					

Freight & Charges	Revenue Tons	Rate	Per	Prepaid	Collect
"FREIGHT PREPAID AS ARRANGED"					

I C S B / L	Ex. Rate	Prepaid at KOBE, JAPAN	Payable at	Place of B(s)/L Issue KOBE, JAPAN	Dated 11 MAY 2021
		Total Prepaid in Local Currency	Number of Original B(s)/L THREE (3)	NIPPON YUSEN KAISHA as Carrier	

(JSA STANDARD FORM B)

※See Article 24
(TERMS OF BILL OF LADING CONTINUED ON BACK HEREOF)

YCS CO., LTD.
AS AGENT FOR CARRIER



Declared Value

If Merchant enters a value, carrier's limitation of liability shall not apply and the ad valorem rate will be charged. (See Article 18 & 30)

THIRD ORIGINAL

(Forwarding Agents)

JAPAN FORWARDING AGENCY LTD.

Shipper
IBC JAPAN LTD
64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA
FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN
TEL: 075-622-5090
FAX: 075-622-5098

S/O No.
YOKMBA-554

B/L No.
NYKS182025371



NYK LINE
NIPPON YUSEN KAISHA

Consignee
KAREN WAMBUI WANJA
P.O. BOX 2343-00200
NAIROBI
KENYA
+254 726 735076

**BILL OF LADING
(NON NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER)**

Shipped on board the Vessel, in apparent good order and condition unless otherwise indicated herein, the Goods, or package(s) said to contain the Goods, to be carried subject to all the terms and conditions herein. Being shipped on board the Vessel for Carriage hereunder constitutes the Merchant's acceptance of all the stipulations, exceptions, terms and conditions of this Bill as fully as if signed by him, any contrary local custom or privilege notwithstanding. This Bill supersedes all prior agreements or freight engagements for the Goods. This Bill (duly endorsed if it is negotiable) must be surrendered in exchange for the Goods or delivery order. Where issued as a Sea Waybill, this Bill is not negotiable or a document of title and delivery shall be made to the named consignee on production of such reasonable proof of identity as may be required by the Carrier. In witness whereof, the undersigned, on behalf of Nippon Yusen Kaisha and the Vessel and/or her owner, has signed the number of Bills stated hereunder, all of this tenor and date. Where issued as a Bill of Lading, delivery may be made against only one original Bill in which case, the others shall stand void.

Notify Party
SIMON KINYUA CHOMBA
P.O. BOX 1342-10300
KERUGOYA, KENYA
0726735076

Pre-Carrier Vessel Voy. No. From
Ocean Vessel Voy. No. 024 Port of Loading
ORION LEADER YOKOHAMA, JAPAN

Port of Discharge To
MOMBASA, KENYA

Final Destination (for the Merchant's reference only)
MIT CFS

Marks & Numbers	No. of P'kgs. or Units	Kind of packages or Units	Description of Goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	1		USED MOTOR CARS 2014 MITSUBISHI MIRAGE A05A-0027332 UBK0937/3A90 HS CODE:8703.21 371X166X149 UNIT "FREIGHT PREPAID"	870	9.176
TOTAL NUMBER OF PACKAGES SAY: ONE (1) UNIT ONLY OR UNITS (IN WORDS)					

FREIGHT & CHARGES "FREIGHT PREPAID AS ARRANGED"		Revenue Tons	Rate	Per	Prepaid	Collect
--	--	--------------	------	-----	---------	---------

ICS B/L	Es. Rate	Prepaid at KOBE, JAPAN Total Prepaid in Local Currency	Payable at Number of Original B(s)/L THREE (3)	Place of B(s)/L Issue KOBE, JAPAN NIPPON YUSEN KAISHA as Carrier	Dated 11 MAY 2021
------------	----------	--	--	--	-------------------

(JSA STANDARD FORM B)

See Article 24
(TERMS OF BILL OF LADING CONTINUED ON BACK HEREOF)

YCS CO., LTD.
AS AGENT FOR CARRIER



Declared Value

If Merchant enters a value, carrier's limitation of liability shall not apply and the ad valorem rate will be charged (See Article 18 & 19)



Certificate no. AJPEKEC21040094

Date of issue 22 April 2021

CERTIFICATE OF ROADWORTHINESS

KS1515:2000

We hereby certify that the motor vehicle whose details are given below was inspected by Autoterminal Japan Ltd. and found to conform to the requirements of KS1515:2000

INSPECTION INFORMATION

Country of Supply: Japan
Inspection Center: Autoterminal Japan Ltd. Tokyo-bay
Inspection Date: 22 April 2021

INSPECTED MOTOR VEHICLE PARTICULARS

Make: MINICAR MITSUBISHI MIRAGE
Model: DBA-A05A
Chassis/VIN Number: A05A-0027332
Engine Number/Model: UBK0937/3A90
Engine capacity (cc Rating): 990 CC
Year of Manufacture: 2014
Year of First registration: Feb-2014
Inspected Mileage (Odometer reading) 81,288 km

Remarks: NON RADIATION ZONE

This certificate is issued under the authority of Pre-export Verification of Conformity Program for and on behalf of Kenya Bureau of Standards, and is valid for a period of 90 days from the date of issue. No responsibility will be assumed for any alteration made to the vehicle after completion of the inspection.

This document does not discharge exporters from their contractual obligations in relation to quality of the motor vehicle referred to herein nor does it discharge the importer or exporter from exercising all their rights and discharging all their liabilities under the contract of sale. KEBS may reject the vehicle covered by this certificate if found to be non-conforming on verification at the port of entry.

CERTIFICATE EXPIRATION DATE

21 July, 2021

Autoterminal Japan Ltd.

Authorized Signatory:

IBC JAPAN LTD.

64 Miyanomae-cho, Nakajima,
Fushimi-ku, Kyoto Japan



The Global Source
of Pre-Owned Vehicles

Phone: +81 75 622 5090

Fax: +81 75 622 2400

24/7 Hotline: +81 36635 9355

Email: accounts@ibcauto.com

Website: ibcauto.com

INVOICE

MESSRS KAREN WAMBUI WANJA
P.O.BOX 2343-00200
NAIROBI
COUNTRY KENYA

DATE 5, 20, 2021
INVOICE NO. 87754547644

SHIPPED PER: Orion Leader(YK)
FROM: Yokohama

TO: Mombasa, Kenya

SAILING ON OR ABOUT: 2021/05/11
TERMS: T/T

DESCRIPTION & QUANTITY
USED MOTOR CAR(S)

AMOUNT

CIF Mombasa in Japanese Yen

1	MITSUBISHI MIRAGE	2014 A05A-0027332	UBK0937/3A90	BLUE	¥330,000
---	-------------------	-------------------	--------------	------	----------


ONE UNIT(S) TOTAL

TOTAL:

¥330,000

MARK & NO.

NO MARK



IBC Japan Ltd.

番号 01074
整理番号 3322025012449684

輸出予定届出証明書 / Export Certificate

自動車登録番号 / Registration No.	登録年月日 / Registration Date	初度登録年月 / First Reg. Date	車台番号 / Maker's serial number
松本 501 の 4968 車名 / Name of the vehicle	令和 3 年 2 月 24 日 2021 year 2 month 24 day	平成 26 年 2 月 2014 year 2 month	3A90
所有者の氏名又は名称 / Name of Owner	株式会社ロイヤルオートサービス		
所有者の住所 / Address of Owner	長野県松本市庄内3丁目3-10		
使用者の氏名又は名称 / Name of User	*****		
使用者の住所 / Address of User	*****		
使用の本拠の位置 / Locality of principal place of use	*****		
自動車の種別 / Classification of Vehicle	用途 / Use	自家用・事業用の別 / Purpose	車体の形状 / Type of Body
小型 / Small type	乗用 / Passenger	自家用 / Private use	箱型 / Box type
総排気量又は定格出力 / Engine Capacity	燃料の種別 / Classification of Fuel	型式指定番号 / Specification No.	類別区分番号 / Classification No.
0.99 L ガソリン		17327	0003
輸出予定日 (証明書有効期間満了日) / Export scheduled date	令和 3 年 9 月 7 日 2021 year 9 month 7 day	乗車定員 / Fixed Number	最大積載量 / Maxim. Carry
		5人	
備考 / Remarks	<p>[京都] 輸出予定届出は、輸出予定届出証明書に係る自動車が出発するに届くまで、当該届出が満了した日から15日以内に行われなければなりません。</p> <p>[旧走行距離計表示値 / Mileage] 66,400km (平成31(2019)年1月18日) 50,500km (平成29(2017)年1月30日) 以下空白</p>		

三菱 [834] DBA-A05A

原動機の型式 / Engine Model

[07667]



令和 3 年 3 月 8 日
2021 year 3 month 8 day

Director-General of the District Transport Bureau or
Director-General of the District Transport Bureau,
Ministry of Land, Infrastructure, Transport and Tourism, Japan

京都運輸支局長

裏面もご覧下さい。

No. 01074

EXPORT CERTIFICATE

License number		Last reg. Date		First reg. Month		Frame number					
MATSUMOTO	501 NO	4968	February, 24, 2021	February, 2014	A05A-0027332						
Name				Model							
[834]				DBA-A05A							
Last owner's name		IBC JAPAN KABUSHIKIGAISHA									
Above address		KYOTO-FU KYOTO-SHI FUSHIMI-KU NAKAJIMA MIYANOMAE-CHO 64									
Last user's name		*****									
Above address		*****									
Above location		*****									
Category	Purpose of use	Private or commercial	Style of Vehicle		Personal capacity	Cargo capacity	Net weight	Gross weight			
SMALL	Passenger	PRIVATE	SEDAN	5 people				870 kg	1145 kg		
Displacement or output/power	Fuel	Type No.	Code no.	Length	Width	Height	F.F weight	F.R.	R.F.	R.R. weight	
0.99 L	PETROL	17327	0003	371 cm	166 cm	149 cm	560 kg	- kg	- kg	310 kg	
EXPIRY DATE	September, 7, 2021										
REMARK:	[MATSUMOTO]										

March, 8, 2021

NAGANO UNYU SHIKYOKU-CHO

We IBC JAPAN LTD. verify that this English translation of
Certificate Registration is exactly the same with the original Japanese edition